

# Règlement du Conseil national (RCN)

## Modification du 1<sup>er</sup> octobre 2010

---

*Le Conseil national,*

vu le rapport du Bureau du Conseil national du 26 août 2010<sup>1</sup>,  
vu l'avis du Conseil fédéral du 17 septembre 2010<sup>2</sup>,

*arrête:*

### I

Le règlement du Conseil national du 3 octobre 2003<sup>3</sup> est modifié comme suit:

*Art. 10, ch. 12*

Le conseil compte les commissions permanentes suivantes:

12. *Abrogé*

*Art. 15, al. 1, let. a, et 3*

<sup>1</sup> Les sièges suivants sont répartis entre les groupes conformément aux art. 40 et 41 de la loi fédérale du 17 décembre 1976 sur les droits politiques<sup>4</sup>, qui s'appliquent par analogie:

a. l'ensemble des sièges à pourvoir au sein des commissions permanentes visées à l'art. 10;

<sup>3</sup> Sauf exception, un député ne peut être membre simultanément de plus de deux des commissions visées à l'art. 10.

### II

La présente modification entre en vigueur le 5 décembre 2011.

Conseil national, 1<sup>er</sup> octobre 2010

La présidente: Pascale Bruderer Wyss

Le secrétaire: Pierre-Hervé Freléchoz

1 FF 2010 5432

2 FF 2010 5437

3 RS 171.13

4 RS 161.1

